Den Europæiske Unions
Tidende

DA
L-udgaven

2025/836

7.5.2025

ÆNDRINGER TIL TOLDKONVENTIONEN OM INTERNATIONAL GODSTRANSPORT PÅ GRUNDLAG AF TIR-CARNETER (TIR-KONVENTION, 1975)

I henhold til UN Depositary Notification C.N. 115.2025.TREATIES-XI.A.16 *træder følgende ændringer af TIR-konventionen i kraft den 1. juni 2025 for alle kontraherende parter:*

1. **Forklarende bemærkning 8.10 e)**

Der indsættes en ny forklarende bemærkning 8.10 e), *som affattes således*:

»8.10 e) I tilfælde af tvister mellem den internationale organisation, en national organisation, en eller flere toldadministrationer eller de(n) kontraherende parts/parters kompetente myndigheder, som potentielt kan påvirke garantikædens funktion, og som kan føre til opsigelsen af aftalerne mellem de involverede parter, skal de underrette hinanden uden ophold. Parterne indleder forhandlinger med henblik på at bilægge tvisten for at sikre, at garantiens dækning ikke afbrydes på det pågældende toldområde.

Enhver af parterne kan til enhver tid officielt underrette TIR-kontrolkommissionen og anmode om bistand til at lette bilæggelsen af tvisten.«

2. **Forklarende bemærkning 0.6.2a-1**

Forklarende bemærkning 0.6.2a-1 *affattes således*:

»0.6.2a-1 Forholdet mellem en international organisation og dens medlemmer fastlægges i skriftlige aftaler om det internationale garantisystems drift. Aftalerne kan opsiges af enhver af parterne med en varsling på mindst seks (6) måneder, undtagen i tilfælde af en tidligere tilbagekaldelse af en af de autorisationer, der er omhandlet i artikel 6, stk. 1 og 2a.«

3. **Forlængelse af godkendelsesbevisets gyldighed**

a) Bilag 3, stk. 4

»hvert andet år« *erstattes med* »hvert tredje år«.

b) Bilag 4, Eksempel på godkendelsesbevis for et vejkøretøj, side 4, stk. 3

»hvert andet år« *erstattes med* »hvert tredje år«.

4. **Accept af godkendelsesbeviset indtil sidste gyldighedsdato**

Bilag 4, Eksempel på godkendelsesbevis for et vejkøretøj, side 4, nyt stk. 6

Der tilføjes et nyt stk. 6, *som affattes* således:

»6. Forudsat at en TIR-transport er påbegyndt inden eller på godkendelsesbevisets sidste gyldighedsdato, forbliver godkendelsesbeviset gyldigt indtil TIR-transportens afslutning på toldstedet på det endelige bestemmelsessted.«